

سپریم کورٹ روپوٹس (2002) 5 SUPP ایس سی آر

# بیگ راج سنگھ

## بنام

### ریاست یو۔ پی اور دیگران

18 دسمبر، 2002

[ آر۔سی۔ لاہوئی اور برشیش کمار، جسٹسز ]

**مشق اور طریقہ کار؛ راحت کا حق:**

ریاستی حکومت کی طرف سے ریت کی کائنات کے پڑھ کے لیے جاری کردہ جی او۔ پٹھ کی مدت تین سے پانچ سال۔ ابتدائی طور پر ایک سال کے لیے پڑھدار کے حق میں دیا گیا پڑھ۔ لکھنے پڑھ میں مزید 2 سال کی توسعی کا حکم جاری کیا۔ نظر ثانی پر۔ ریاستی حکومت نے فیصلہ دیا کہ کائنات کے حقوق کی نیلامی کر کے زیادہ محصول حاصل کرنے کا امکان ہے، اس طرح لکھنے کے حکم کو كالعدم قرار دیتے ہوئے۔ رٹ کارروائی میں، عدالت عالیہ نے فیصلہ دیا کہ ریاستی حکومت توسعی کے حکم میں مداخلت کرنے میں جائز نہیں تھی بیونکہ ابتدائی پڑھ 3 سال کے لیے ہونی چاہیے تھی لیکن اس بنیاد پر کسی بھی راحت سے انکار کیا کہ مجوزہ نیلامی مفاد عامہ میں ہو گئی اور 3 سال کی مدت پہلے ہی ختم ہو چکی تھی۔ اپیل پر، منعقد ہوا: راحت کے حق کا فیصلہ اس تاریخ کو کیا جانا چاہیے تھا جس پر درخواست گزارنے کا رروائی شروع کی تھی۔ تاہم، غیر معمولی حالات میں بعد کے / مداخلت کے واقعات کی وجہ سے، راحت کو مساوات میں انکار کیا جاسکتا تھا لیکن اسے صرف کارروائی میں ضائع ہونے والے وقت کی وجہ سے انکار نہیں کیا جانا چاہیے۔ کرایہ دار کو پڑھ کی بقیہ مدت کے لیے کائنات چلانے کی منظوری۔ ہدایت جاری کی گئی۔

ریاست ات پر دلیش نے جمنار یور بیڈ کے کان کنٹی کے حقوق کو 3 سال سے 5 سال کی مدت کے لیے پڑ دینے کے لیے جی او جاری کیا۔ اپیل کنندہ کو اس طرح کے علاقے کی کان کنٹی کے لیے پڑ دی گئی تھی، ابتدائی طور پر ایک سال کی مدت کے لیے جسے کلکٹر نے مزید 2 سال کی مدت کے لیے بڑھادیا تھا۔ اپیل کنندہ کے ایک مدد مقابلے نے ایک نظر ثانی ٹائل کیا۔ ریاستی حکومت نے اس بنیاد پر نظر ثانی کی منظوری دی کہ حکومت نے مفادِ عامہ میں کان کنٹی کے حقوق کی نیلامی کرنے کا فیصلہ کیا ہے اور اس سے زیادہ آمدی حاصل ہونے کا امکان ہے۔ اپیل کنندہ نے رٹ پیش کو ترجیح دی۔ عدالت عالیہ نے اسے مسترد کر دیا لیکن رائے دی کہ اپیل گزار کے حق میں کان کنٹی کے حقوق میں توسعی جائز ہے، تاہم، اس راحت کو اس بنیاد پر مسترد کر دیا کہ کان کنٹی کے حقوق کی نیلامی مفادِ عامہ میں ہو گئی اور پڑ 3 سال کی مدت ختم ہو گئی۔ لہذا یہ اپیل۔

اپیل کنندہ کے لیے یہ دلیل دی گئی کہ چونکہ اپیل کنندہ نے کان کنٹی کے علاقے پر بہت زیادہ خرچ کیا ہے، ریاستی حکومت کی حکومت عملی کے مطابق، وہ قانونی طور پر 3 سال تک کان چلانے کا حقدار ہے، ریاستی حکومت کسی تیسرے فریق کے کہنے پر کان کنٹی کے حقوق میں توسعی کے لیے کلکٹر کے حکم میں مداخلت کرنا جائز نہیں تھا؛ اور یہ کہ اس نتیجے کے باوجود کہ ریاستی حکومت کان کنٹی کے حقوق میں توسعی کے لیے کلکٹر کے حکم کو كالعدم قرار دینے میں بلا جواز تھی، اپیل کنندہ کو عدالت عالیہ نے راحت دینے سے انکار کر دیا۔

اپیل کی منظوری دیتے ہوئے، عدالت۔

فیصلہ 1.1: قانونی چارہ جوئی کا عام قاعدہ یہ ہے کہ فریقین کے حقوق قانونی چارہ جوئی کے آغاز کی تاریخ پر واضح ہو جاتے ہیں اور راحت کے حق کا فیصلہ اس تاریخ کے حوالے سے کیا جانا چاہیے جس پر درخواست گزار عدالت کے پورٹ میں داخل ہوا تھا۔ درخواست گزار، اگرچہ قانون میں راحت کا حقدار ہے، پھر بھی بعد کے یامداخلت کے واقعات کی وجہ سے مساوات میں راحت سے انکار کیا جا سکتا ہے۔ جس راحت کا درخواست گزار حقدار ہے اسے وقت گزرنے کے ساتھ بے کار کر دیا گیا ہو یا ہو سکتا ہے کہ وہ قانون میں تبدیلی کے ذریعے دی جانے کے قابل نہ ہو۔ ایسے دیگر حالات بھی ہو سکتے ہیں جو درخواست گزار کو جواب دہندا گا پر کوئی راحت دینے کو غیر مساوی بناتے ہیں کیونکہ فیصلے کی تاریخ پر مساوات کے خلاف عدم مساوات کا وزن کرنے پر درخواست گزار کے خلاف توازن جھکا ہوا ہے۔ ہو سکتا ہے کہ تیسرے فریق کے مفادات پیدا کیے گئے ہوں یا

دعویدار کو راحت دینے کی اجازت دینے کے نتیجے میں درمیان میں ہونے والے واقعات کی وجہ سے ناجائز افزودگی ہو سکتی ہے۔ بصورت دیگر راحت سے صرف عدالتی یا نیم عدالتی فرم میں قانونی کارروائی میں ضائع ہونے والے وقت کی وجہ سے اور درخواست گزار کی غلطی کے بغیر انکار نہیں کیا جاسکتا۔ [۵۳۴-بی-ای]

1.2۔ ایک درخواست گزار کو راحت کے حق کا حقدار پایا جانے کے بعد، عدالت ایک عام اصول کے طور پر کامیاب فریق کو اسی عہدے پر رکھنے کی کوشش کرے گی جس میں وہ ہوتا اگر اس کے خلاف غلط شکایت نہ کی جاتی۔ فوری معاملہ ایسا ہی ہے۔ حتیٰ فیصلے میں تاخیر کو کسی بھی طرح اپیل کنندہ سے منسوب نہیں کیا جا سکتا۔ [۵۳۴-ای-ایف]

1.3۔ صرف اس وجہ سے کہ ریاستی حکومت تھوڑی زیادہ آمدی حاصل کر سکتی ہے جو ریاستی حکومت کی ذمہ داری کو نافذ کرنے کی بنیاد نہیں ہو سکتی جو اس نے اپنے حکمت عملی فیصلے کے مطابق کی ہے۔ [۵۳۴-جی]

1.4۔ اپیل کنندہ کو تین سال کی پوری مدت کے لیے کان چلانے کی منظوری ہو گئی بشرطیہ اس مدت کے لیے ایڈ جسٹمنٹ ہوجس کے لیے وہ پہلے ہی کام کر چکا ہو۔ اپیل کنندہ پڑھ رہا تھا کہ مطابق رائٹی ادا کرنے اور ریاستی حکومت کو دیگر ادائیگیاں کرنے کا جواب دہ رہے گا۔

[۱-۵۳۵]

اپیلیٹ دیوانی کا دائرہ اختیار : 2002 کی دیوانی اپیل نمبر 8681۔

سی ایم ڈیلوپ نمبر 02 / 18300 میں ال آباد عدالت عالیہ کے 13.5.2002 کے فیصلے اور حکم سے۔

درخواست گزار کی طرف سے ایم این راؤ، محترمہ تمہ ہاشمی، ایف آئی چودھری اور محترمہ پرومیلا۔

جواب دہندگان کے لیے ایل آر سنگھ کے لیے رائکیش دویڈی، اروند کمار شکلا، اشوک کے سریو استو، ایس ڈبلیو اے قادری، میتیش کمار اور اہول سنگھ۔

عدالت کا فیصلہ اس کے ذریعے دیا گیا:

جسٹ آرسی لاہوٹی۔ اجازت دی گئی۔

ریاست اتر پردیش نے ایک حکمت عملی فیصلہ لیا جس کا ثبوت ہی اونے مورخہ 25.5.1995 کو دریائے جمنا کے پٹھ معافی کے لیے دیا ہے جہاں ریت اور موسم کے ساتھ با جری بولڈر، ریٹایا ان میں سے کوئی بھی مخلوط حالت میں پایا جاتا ہے۔ حکمت عملی کے فیصلے میں ایسے علاقوں پر غور کیا گیا ہے جو مکمل طور پر نئے ہیں اور درخواست گزارنے خود پہلے آئیں کی بنیاد پر پڑھ پڑھ پڑھ پڑھ ہوتے ہوئے ہیں۔ جیسا کہ ہی اونے ڈائریکٹوریٹ آف جیولو جی اینڈ ماننگ کی رائے کی بنیاد پر فراہم کیا ہے، اس طرح کے پٹھ مدت عام طور پر دو تین سے پانچ سال کے درمیان ہوگی۔

اپیل کنندہ نے ہی اونیں موجود حکمت عملی فیصلے کے مطابق ریت کی کان کنی کے ایسے ہی ایک پٹھ کے لیے درخواست دی۔ کلکٹر گوتم بدھنگر نے اپیل کنندہ کو مذکورہ پٹھ دے دی۔ یہ پٹھ 3 جون 1998 سے ایک سال کی مدت کے لیے مکمل کی گئی تھی۔ پٹھ تاریخ انقضایا ہونے سے پہلے، اپیل کنندہ نے مزید دو سال کی مدت کے لیے تجدید کی درخواست کی۔ کلکٹر نے اس طرح کی توسعی کو 20.12.2000 کے حکم کے ذریعے منظور کیا؛ اس طرح کی تجدید کو منظور کرنے کے لیے بنیادی غور یہ تھا کہ پٹھ، جیسا کہ اصل میں انجام دیا گیا تھا، کم از کم تین سال کی مدت کے لیے ہونا چاہیے تھا جو نہیں کیا گیا تھا اور غلطی پٹھ ایک سال کی مدت کے لیے انجام دی گئی تھی، اپیل کنندہ دو سال کے لیے اس طرح کی توسعی کا حقدار تھا۔

ایسا معلوم ہوتا ہے کہ تقریباً اس وقت جب اپیل کنندہ کو دو سال کی توسعی کی اجازت دی گئی تھی، حکومت نے ریت کی کان کنی کے پٹھ نیلامی کرنے کا فیصلہ کیا تھا۔ جواب دہندہ نمبر 3، اپیل کنندہ کے ایک مدد مقابل امیدوار نے ریاستی حکومت کے سامنے ڈائی کلکٹر کے مورخ 20.12.2000 کے حکم کے خلاف نظر ثانی کو

ترجمہ دی توسعے کے حکم کی تاریخ سے ایک سال اور چار ماہ کی میعاد تاریخ انقضائے ہونے کے بعد نظر ثانی دائرے گئی تھی۔ ریاستی حکومت نے نظر ثانی دائرے کرنے میں تاخیر کو اس بنیاد پر معاف کر دیا کہ نظر ثانی جواب دہنے کے نمبر 3 کے علم کی تاریخ سے شمار کردہ حد کی مدت کے اندر دائرے کی تھی۔ لوس اسٹینڈ ائی کے معاملے کا فیصلہ بھی جواب دہنے کے نمبر 3 کے حق میں کیا گیا۔ ریاستی حکومت نے 22.4.2002 کے اپنے حکم نامے کے ذریعے لکھتے کے اس حکم کو خارج کر دیا جو بنیادی طور پر اس غور سے متاثر تھا کہ ریاستی حکومت نے کان کنی کے حقوق کی نیلامی کرنے کا فیصلہ کیا ہے، ریاستی حکومت کو زیادہ محصول حاصل ہونے کا امکان ہے اور اس لیے نیلامی کا انعقاد کر کے کان کنی کے حقوق منتقل کرنا مفادِ عامہ میں تھا۔

اپیل کنندہ نے ریاستی حکومت کے حکم سے ناراضی محسوس کرتے ہوئے عدالت عالیہ میں ایک رٹ پیش کو ترجیح دی۔ 13.5.2002 کے حکم کے ذریعے، عدالت عالیہ نے رٹ پیش کو مسترد کر دیا ہے۔ اعتراض شدہ حکم کے جائزے سے پتہ چلتا ہے کہ عدالت عالیہ کی رائے میں اپیل کنندہ کو کان کنی کے حقوق میں دو سال کی توسعے دینے کا لکھتے کا حکم جائز تھا اور ریاستی حکومت لکھتے کے حکم میں مداخلت کرنے اور اسے كالعدم قرار دینے میں جائز نہیں تھی۔ عدالت عالیہ نے اس بات پر اتفاق کیا کہ ابتدائی پڑھتے تین سال کی مدت کے لیے ہونی چاہیے تھی جس صورت میں قانونی چارہ جوئی کا کوئی موقع نہیں ہوتا۔ تاہم پھر بھی، عدالت عالیہ نے اپیل کنندہ کو اس بنیاد پر راحت دینے سے انکار کر دیا کہ نیلامی ریاستی حکومت کو زیادہ رائٹی حاصل کر کے مفادِ عامہ کو کم کرے گی اور مزید اس وجہ سے کہ اصل گرانٹ کی تاریخ سے حساب شدہ تین سال کی مدت کسی بھی صورت میں ختم ہو چکی تھی اور اس لیے اپیل کنندہ کو کوئی راحت نہیں دی جاسکتی تھی۔ اپیل کنندہ نے یہ اپیل خصوصی اجازت کے ذریعے دائرے کی ہے۔

اپیل کنندہ کے وکیل کی طرف سے صرف یہ عرض کیا گیا ہے کہ اپیل کنندہ کو ریاستی حکومت کی طرف سے بہت سخت سودا دیا گیا ہے اور اپیل کنندہ کے ساتھ کی گئی ناصاف کو عدالت عالیہ چھڑانے میں ناکام رہی ہے۔ انہوں نے کان کنی کے نئے علاقے کی نشاندہی اور کھوج کی تھی اور کان کنی کے علاقے کو قابل رسائی بنانے کے لیے بہت زیادہ خرچ کیا تھا اور اس لیے اپیل کنندہ کی یہ جائز توقع تھی کہ وہ ریاستی حکومت کی اعلان کردہ حکمت عملی کے مطابق کم از کم تین سال کی مدت کے لیے کان کو چلانے کا حقدار ہو گا۔ ریاستی حکومت کو لکھتے کے حکم میں مداخلت نہیں کرنی چاہیے تھی اور وہ بھی کسی تیسرے فریق کے کہنے پر۔ جواب دہنے کے نمبر 3

جب کوئی نیلامی نہیں کی گئی تھی اور جواب دہنده نمبر 3 کے حق میں کوئی حق نہیں بنایا گیا تھا۔ تین سال کی کل مدت کے لیے پڑھ کر انٹ یا تجدید کا معاملہ ریاستی حکومت کی حکمت عملی کے مطابق تھا اور یہ ریاست اور اپیل کنندہ کے درمیان کا معاملہ تھا۔ آخر میں یہ پیش کیا گیا کہ اپیل کنندہ پورے وقت محنت سے اپنے حق کا احتجاج کر رہا ہے اور عدالت عالیہ تک قانونی کارروائی کرنے میں وقت ضائع کر رہا ہے جس میں ریاستی حکومت کے حکم کو چلنخ کرنے والی اپیل کنندہ کی طرف سے اٹھائی گئی عرضی جوابde قدر پانی گئی اور ریاستی حکومت کے حکم کو كالعدم قرار دیا گیا، اپیل کنندہ کو راحت سے انکار نہیں کیا جانا چاہیے تھا اور اسے اس مدت کے لیے کانچلانے کی منظوری دی جانی چاہیے تھی جس میں اپیل کنندہ کی طرف سے کانچ کا عمل تین سال کے وقت سے کم ہو گیا تھا۔

پینگ نے اپیل کنندہ کے فاضل وکیل کے ساتھ ساتھ ریاست اور بھی جواب دہنده کے معروف وکیل کو بھی سنا، ہم مطہن ہیں کہ اپیل کی منظوری دی جانی چاہیے۔ قانونی چارہ جوئی کا عام قاعدہ یہ ہے کہ فریقین کے حقوق قانونی چارہ جوئی کے آغاز کی تاریخ پر واضح ہو جاتے ہیں اور راحت کے حق کا فیصلہ اس تاریخ کے حوالے سے کیا جانا چاہیے جس پر درخواست گزار عدالت کے پورٹل میں داخل ہوتا ہے۔ ایک درخواست گزار، اگرچہ قانون میں ریلیف کا حصہ رہا ہے، پھر بھی بعد میں یا مداخلت کے واقعات، یعنی قانونی چارہ جوئی کے آغاز اور فیصلے کی تاریخ کے درمیان کے واقعات کی وجہ سے مساوات میں ریلیف سے انکار کیا جاسکتا ہے۔ درخواست گزار کو جس راحت کا حصہ رہا ایسا گیا ہے وہ وقت گزرنے کے ساتھ بے کار ہو سکتا ہے یا قانون میں تبدیل کے ذریعے دی جانے کے قابل نہیں ہو سکتا ہے۔ ایسے دیگر حالات بھی ہو سکتے ہیں جو درخواست گزار کو جواب دہندا گاں پر کوئی راحت دینے کو غیر مساوی بناتے ہیں کیونکہ فیصلے کی تاریخ پر مساوات کے خلاف عدم مساوات کا وزن کرنے پر درخواست گزار کے خلاف توازن جھکا ہوا ہے۔ ہو سکتا ہے کہ تیسرے فریق کے مفادات پیدا کیے گئے ہوں یا دعویدار کو راحت دینے کی اجازت دینے کے نتیجے میں درمیان میں ہونے والے واقعات کی وجہ سے ناجائز افزودگی ہو سکتی ہے۔ بصورت دیگر راحت سے صرف عدالتی یا نیم عدالتی فرم میں قانونی کارروائی میں ضائع ہونے والے وقت کی وجہ سے اور درخواست گزار کی غلطی کے بغیر انکار نہیں کیا جاسکتا۔ ایک مدعی یاد رخواست گزار کو راحت کے حق کا حصہ رہا پایا جانے کے بعد، عدالت ایک عام اصول کے طور پر کامیاب فریقین کو اسی عہدے پر رکھنے کی کوشش کرے گی جس میں وہ ہوتا اگر اس کے خلاف غلط شکایت نہ کی جاتی۔ موجودہ معاملہ ایسا ہی ہے۔ حتیٰ فیصلے میں تاخیر کو، کسی بھی طرح، اپیل کنندہ سے منسوب نہیں کیا جاسکتا۔ کوئی نیلامی نہیں

ہوئی ہے۔ کوئی تیسری پارٹی کا مفاد پیدا نہیں کیا گیا ہے۔ ریت کی کان اس مدت کے لیے غیرفعال رہی ہے جس کے لیے کام کرنے کی مدت تین سال سے کم ہے۔ ریاستی حکومت کی مداخلت کے حکم کی وجہ سے آپریشن روکنا پڑا جس کے تحت ریاست اتر پردیش کی طرف سے جاری کردہ جی او کے مطابق کان کنٹی کے پٹھ میں موجود شراط کے مطابق یہ حکم غیر مستحکم پایا گیا ہے۔ صرف اس وجہ سے کہ ریاستی حکومت تھوڑی زیادہ آمدی حاصل کر سکتی ہے جو ریاستی حکومت کی ذمہ داری کو نافذ نہ کرنے کی بنیاد نہیں ہو سکتی جو اس نے اپنے حکمت عملی فیصلے کے مطابق کی ہے۔

مذکورہ بالا وجوہات کی بناء پر، اخراجات کے ساتھ اپیل کی منظوری ہے۔ درخواست گزار کی طرف سے دائر درخواست کو مسترد کرتے ہوئے عدالت عالیہ کا متنازعہ حکم خارج کر دیا گیا ہے۔ اس کے بجائے، یہ ہدایت دی جاتی ہے کہ اپیل کنندہ کو تین سال کی پوری مدت کے لیے کان چلانے کی اجازت ہو گی، بشرطیکہ اس مدت کے لیے ایڈ سٹمنٹ ہو جس کے لیے وہ پہلے ہی کام کر چکا ہے۔ اپیل کنندہ پڑھ شرائط کے مطابق رائلی ادا کرنے اور ریاستی حکومت کو دیگر ادائیگیاں کرنے کا جواب دہ رہے گا۔

ایں۔ کے۔ ایں۔

اپیل کی منظوری دی گئی۔